

BABYSTANDERI® Lasten hoito- ja suihkuallas  
HOITO- JA PESUSUOSITUS

Tarkista, että altaan pohjalle ei jää pesuvettä.

Altaan, (jossa lapsi seisoo), kaato viemäriin päin saadaan kaltevilla latioilla riittäväksi babystanderin pohjassa olevien säätöjalkojen avulla.

Babystanderi pestään jokaisen käyttökerran jälkeen heikosti emäksisellä tai desinfioivalla puhdistusaineella harjaa apuna käyttäen. Pesty pinta huuhdellaan.

**Suosittellemme peruspuhdistusta kerran viikossa:**

Peruspuhdistus tehdään emäksistä tehopuhdistusainetta (esim. Sealed Air, Speedball) ja harjaa käyttäen.

Pesun jälkeen pinta huuhdellaan huolellisesti.

Tuotteen materiaali on polyeteeni PE.

Kun haluat luopua tuotteesta, voit viedä sen kierrätettäväksi.

BABYSTANDERI® child care and shower basin  
WASH AND MAINTENANCE RECOMMENDATION

Wash your Babystanderi after each use with a mildly alkaline or disinfecting detergent using a brush.  
Rinse the washed surface.

**We recommend a basic cleaning once a week:**

Do a basic cleaning on a surface with embedded dirt with an alkaline heavy-duty detergent (e.g. Sealed Air, Speedball) and brush. Rinse the surface thoroughly after the wash.

The product material is polyethylene PE.

When you're ready to part with the product, you can recycle it.

BABYSTANDERI® Tvätt- och skötbadkar för barn  
TVÄTT- OCH SKÖTSELREKOMMENDATION

Se till att det inte blir tvättvatten kvar på botten av badkaret.

Med hjälp av de befintliga justeringsfötterna på botten av babystanderi kan man få badkarets lutning tillräcklig vid sluttande golv.

Babystanderi tvättas efter användning med ett svagt basiskt eller ett desinficerande rengöringsmedel med hjälp av en borste. Den tvättade ytan sköljs.

**Vi rekommenderar en grundlig rengöring en gång i veckan:**

Grundlig rengöring av den grovt smutsiga ytan utför man med ett effektivt alkaliskt rengöringsmedel (tex. Sealed Air, Speed Ball) och en borste. Efter tvätten, sköljer man ytan noggrant.

Produktens material är polyeten PE.

När du vill göra dig av med produkten, kan du lämna den till återvinning.

BABYSTANDERI® laste hooldus- ja dušivann  
PESEMIS- JA HOOLDUSALASED SOOVITUSED

Peske oma Babystanderit pärast igakordset kasutust harja abil õrnalt leeliselise või desinfitseeriva pesuainega. Loputage pestud pinda.

**Soovitame põhjalikult pesta korra nädalas.**

Peske pinda põhjalikult mustuse eemaldamiseks leeliselise tugevatoimelise pesuaine (nt Sealed Air, Speedball) ja harjaga.

Pärast pesemist loputage pinda põhjalikult.

Toode on valmistatud polüetüleenist (PE).

Kui te olete valmis tootest loobuma, võite seda käidelda.



v. 2020



## HOITAJILLE

Babystanderi® hoito- ja suihkualtaassa hoitaja ei kannattele lasta, vaan lapsi seisoo ja pitää itse kiinni.

Hoitajan tuki- ja liikuntaelimestöille ei tule toistuvaa ja jatkuvaa kuormitusta. Monissa kunnissa työfysioterapeutit ovat kouluttaneet hoitajia kalusteen käyttöön, mm. ergonomiseen lapsen nostamiseen altaaseen. Sopivia jakkaroita löytyy myös eri liikkeistä esim. Ikeasta. Tällöin lapsi voi itse kiivetä altaaseen.

Kun lasta pestään ja hoidetaan babystanderissa, hanojen sijaan käytetään **pelkästään käsisuihkua**. Sitä on helppo käyttää myös lapsen etupuolella.

Peppu pyyhitään vaipan vaihdon yhteydessä ensin wc-paperilla, jonka jälkeen lapsi suihkutetaan.

Pystyasento tukee lapsen kehitystä ja vuorovaikutus paranee.

Babystanderi® kalusteessa lapsi voi tuntea olonsa turvalliseksi ja mukavaksi, kun häntä hoidetaan. Lapsi saa yksityisyyttä ja turvaa pesu- ja hoitotilanteissa.

Pyöreässä, halkaisijaltaan 40 cm olevassa altaassa voi myös istua, kylpeä ja leikkiä vesileikkejä.

**Varmistathan, että altaan pohjalle ei jää pesuvettä.** Altaan, (jossa lapsi seisoo), kaato viemäriin päin saadaan kaltevilla latioilla riittäväksi babystanderin pohjassa olevien säätöjalkojen avulla. Korkeammat säätöjalat ovat tarpeen, mikäli kaato lattiasa on voimakas.

Kaluste on tukeva ja painaa asennettuna on n. 45 kg (tuote 15 kg ja tukevuutta lisäävä vesi 30 l). Mikäli lattiasa ei ole kaivoa, voidaan tukevuutta lisäävän veden sijaan käyttää hiekkaa. Tällöin LVI-ammattilaiset voivat johtaa poistoveden myös korkeammalta.

### Kalusteen hoito ja puhdistus:

Babystanderi® pestään jokaisen käyttökerran jälkeen heikosti emäksisellä tai desinfioidulla puhdistusaineella harjaa apuna käyttäen. Pesty pinta huuhdellaan.

Suosittellemme babystanderin peruspuhdistusta kerran viikossa: Peruspuhdistus tehdään emäksistä tehopuhdistusainetta (esim. Sealed Air, Speedball) ja harjaa käyttäen. Pesun jälkeen pinta huuhdellaan huolellisesti.

Kaikki lastenhoitolaitoksissa yleisesti käytössä olevat desinfiomis- ja puhdistusaineet soveltuvat babystanderin puhdistukseen.

Tuotteen materiaali on kierrätettäväksi soveltuva polyeteeni PE.

Ethän koskaan jätä lasta yksin ilman aikuista.

<https://www.babystanderi.fi>

v. 2020